



Fundusze Europejskie  
dla Małopolski

Dofinansowane przez  
Unię Europejską



MAŁOPOLSKA

## ПОЛОЖЕННЯ ПРО ВІДБІР УЧАСНИКІВ ДЛЯ УЧАСТІ У ПРОЄКТІ

### «Підтримка громадян третіх країн у Кракові»

**Номер проєкту:** FEMP.06.19-IP.01-0371/25

**Номер конкурсу:** FEMP.06.19-IP.01-012/25

**Установа, що фінансує проєкт:** Малопольський центр підприємництва

**Фонд:** Європейський соціальний фонд плюс (ESF+)

**Період реалізації проєкту:** 02.01.2026 – 29.02.2028

#### §1

##### Загальні положення

1. Проєкт реалізується Фондацією **Internationaler Bund Polska**, місцезнаходження якої у місті Краків.
2. Проєкт реалізується на території міста Кракова та Малопольського воєводства.
3. Проєкт співфінансується за рахунок коштів **Європейського соціального фонду плюс (ESF+)** у рамках програми «**Європейські фонди для Малопольщі 2021–2027**».
4. Метою проєкту є підтримка соціальної інтеграції та покращення функціонування громадян третіх країн шляхом реалізації освітніх, інтеграційних та спеціалізованих заходів.
5. Загальна кількість учасників проєкту становить **255 осіб**, у тому числі:
  - **225 громадян третіх країн;**
  - **30 громадян Польщі**, які братимуть участь в інтеграційних заходах.
6. Офіс проєкту знаходиться за адресою: **al. Ignacego Daszyńskiego 22, 31-537 Kraków.**

#### §2

##### Терміни та визначення

1. **Громадянин третьої країни** — особа, яка не є громадянином держави-члена Європейського Союзу, а також не є громадянином Норвегії, Ісландії, Ліхтенштейну чи Швейцарії, включаючи:
  - особу без громадянства у розумінні Конвенції про статус осіб без громадянства від 28 серпня 1954 року;
  - особу з невизначеним громадянством.
2. **Учасник (учасниця) проєкту** — особа, яка пройшла відбір та допущена до участі в проєкті відповідно до вимог цього Положення.
3. **Проєкт** — проєкт під назвою «**Підтримка громадян третіх країн у Кракові**», який реалізує Фондація **Internationaler Bund Polska**.



### §3

#### Цільова група проекту

1. Цільову групу проекту становлять:
  - а) громадяни третіх країн, які законно перебувають на території Республіки Польща;
  - б) громадяни Польщі, які є представниками найближчого соціального оточення громадян третіх країн, виключно в межах інтеграційних заходів.
2. Громадяни третіх країн повинні законно перебувати на території Польщі протягом усього періоду отримання підтримки в межах проекту. Законність перебування підтверджується відповідними документами, зокрема:
  - візою;
  - картою тимчасового перебування;
  - картою постійного перебування;
  - картою довгострокового резидента Європейського Союзу;
  - документом, що підтверджує надання тимчасового або іншого виду міжнародного захисту.
3. Учасники проекту повинні:
  - бути не молодшими 18 років;
  - проживати на території Гміни міста Кракова.
4. Учасником проекту не може бути особа, яка одночасно бере участь в іншому проекті, що реалізується в рамках програми «**Європейські фонди для Малопольщі 2021–2027**», якщо такий проект передбачає аналогічні форми підтримки або спрямований на досягнення тих самих результатів для учасника.
5. Підтримкою в рамках проекту можуть бути охоплені, зокрема:
  - трудові мігранти;
  - студенти;
  - біженці;
  - особи, які користуються тимчасовим або іншим видом міжнародного захисту.

### §4

#### Обсяг підтримки

1. У рамках проекту учасники можуть скористатися такими формами підтримки:
  - 1) мовні заняття у формі груп розмовної польської мови (лише для громадян третіх країн) у середньому 30 годин на одного учасника** протягом реалізації проекту;
  - 2) інтеграційні та культурні заходи («знайомство з культурою»)** для всіх учасників проекту;
  - 3) індивідуальні юридичні консультації (лише для громадян третіх країн) у середньому 4 години на одного учасника;**



Fundusze Europejskie  
dla Małopolski

Dofinansowane przez  
Unię Europejską



MAŁOPOLSKA

**4) психологічні тренінги, спрямовані на зміцнення особистісних ресурсів (лише для громадян третіх країн), у середньому 48 годин на одного учасника.**

2. Мовні заняття проводитимуться у невеликих групах, сформованих відповідно до рівня володіння польською мовою учасників.
3. Інтеграційні заходи включатимуть, зокрема:
  - мовні прогулянки;
  - відвідування музеїв та художніх галерей;
  - участь у культурних заходах;
  - інтеграційні екскурсії.
4. Індивідуальна юридична підтримка може охоплювати, зокрема:
  - трудове право;
  - легалізацію перебування;
  - сімейні справи та аліменти;
  - соціальні виплати;
  - житлові питання;
  - заборгованість та виконавче провадження;
  - питання, пов'язані з доглядом за дітьми.
5. Психологічні заняття стосуватимуться, зокрема:
  - психічного благополуччя;
  - подолання стресу;
  - соціальної інтеграції;
  - розвитку впевненості у власних силах та самостійності;
  - адаптації після пережитих травматичних подій.
6. Вид та інтенсивність підтримки визначатимуться відповідно до індивідуальних потреб кожного учасника.
7. Організатор залишає за собою право провести тест на визначення рівня володіння польською мовою перед початком занять.
8. Під час визначення виду підтримки буде проаналізовано індивідуальну ситуацію учасника, зокрема:
  - рівень володіння польською мовою;
  - освіту;
  - професійну кваліфікацію та досвід роботи;
  - культурні відмінності;
  - стать;
  - вік;
  - міграційний статус;
  - соціальне та професійне становище;
  - інші фактори, що впливають на соціальне функціонування та становище на ринку праці.
9. Аналіз проводитиметься на підставі реєстраційної анкети та **не означає обов'язкового складання індивідуального плану дій.**



## Критерії участі

### 5.1. Формальні критерії для громадян третіх країн

Учасником проєкту може стати особа, яка:

1. досягла 18-річного віку;
2. проживає на території міста Кракова;
3. є громадянином третьої країни або особою без громадянства;
4. законно перебуває на території Республіки Польща;
5. подала належним чином заповнену реєстраційну анкету;
6. не бере одночасної участі в іншому проєкті, який реалізується в рамках програми **«Європейські фонди для Малопольщі 2021–2027»**, якщо він передбачає аналогічні форми підтримки або спрямований на досягнення тієї самої мети.

### 5.2. Формальні критерії для громадян Польщі

Учасником проєкту може бути особа, яка:

1. досягла 18 років;
2. проживає на території міста Кракова;
3. належить до найближчого соціального оточення громадян третіх країн;
4. подала належним чином заповнену реєстраційну анкету;
5. не бере одночасної участі в іншому проєкті в рамках програми **FEM 2021–2027**, який надає аналогічні форми підтримки.

### 5.3. Додаткові бали для громадян третіх країн

Додаткові бали отримують:

- особи, які перебувають під тимчасовим захистом після збройної агресії Російської Федерації проти України — **5 балів**;
- особи з інвалідністю — **3 бали**;
- економічно неактивні особи — **1 бал**.

### 5.4. Додаткові бали для громадян Польщі

Додаткові бали отримують:

- особи з інвалідністю — **3 бали**;
- економічно неактивні особи — **1 бал**.

### 5.5. Порядок підтвердження відповідності критеріям

1. Інвалідність підтверджується одним із таких документів:



- рішенням про встановлення інвалідності;
  - рівнозначним документом;
  - медичним висновком або довідкою лікаря.
2. Статус економічно неактивної особи підтверджується:
    - довідкою із Закладу соціального страхування (ZUS);
    - довідкою із закладу освіти.
  3. Статус особи, яка перебуває під тимчасовим захистом, підтверджується відповідним офіційним документом.

## §6

### Процес відбору учасників

1. Відбір учасників проводитиметься у такі етапи:
  - **I етап:** 21.07.2026 – 31.07.2026;
  - **II етап:** 17.08.2026 – 28.08.2026;
  - **III етап:** 07.09.2026 – 18.09.2026.
2. У разі наявності вільних місць буде проведено додатковий набір.
3. У межах кожного етапу планується відібрати до участі в проєкті:
  - **75 громадян третіх країн;**
  - **10 громадян Польщі.**
4. Будуть сформовані окремі списки кандидатів:
  - для громадян третіх країн;
  - для громадян Польщі.
5. Рішення про зарахування до проєкту приймається на підставі кількості балів, отриманих кандидатами під час відбору. У першу чергу до участі допускаються кандидати, які набрали найбільшу кількість балів. У разі однакової кількості балів перевага надається особі, яка раніше подала заявку.
6. Реєстраційні документи можна подати:
  - в електронній формі;
  - електронною поштою;
  - особисто;
  - поштовим відправленням;
  - шляхом подання заявки на проведення зустрічі за місцем проживання кандидата.
7. Відбір проводиться відповідно до принципів рівних можливостей та недискримінації.

## §7

### Реєстраційні анкети та аналіз потреб

1. Реєстраційна анкета міститиме щонайменше одне питання щодо особливих потреб учасника проєкту.
2. Реєстраційна анкета включатиме питання, що стосуються, зокрема:
  - професійної ситуації;



- рівня володіння польською мовою;
  - потреб у юридичній допомозі;
  - психологічного самопочуття;
  - рівня самостійності, впевненості у власних силах та здатності впливати на власне життя;
  - зацікавленості в інтеграційних заходах.
3. Учасник матиме можливість зазначити бажані форми підтримки та запропонувати інтеграційні заходи, які його цікавлять.

## §8

### Принципи рівності та доступності

1. Проєкт реалізується відповідно до принципу рівних прав і можливостей жінок та чоловіків, а також принципу недискримінації.
2. Організатор забезпечує архітектурну та комунікаційну доступність усіх заходів, що проводяться в межах проєкту.
3. Залежно від індивідуальних потреб учасників можуть бути застосовані розумні пристосування, зокрема:
  - допомога волонтера;
  - організація онлайн-зустрічей;
  - допомога у доїзді до місця проведення занять;
  - адаптація навчальних та інформаційних матеріалів.
4. Інформаційні та реєстраційні матеріали будуть доступні щонайменше такими мовами:
  - польською;
  - англійською;
  - українською;
  - російською.
5. Інформаційні матеріали міститимуть:
  - контактні дані організатора;
  - інформацію про можливість доїзду;
  - інформацію щодо доступності будівлі;
  - інформацію про паркування та місця для осіб з інвалідністю.

## §9

### Етапи відбору

Процес відбору включає:

1. подання реєстраційної анкети та анкети аналізу потреб;
2. перевірку правильності та повноти поданих документів;
3. оцінку індивідуальної ситуації кандидата на підставі реєстраційної анкети;
4. нарахування додаткових балів відповідно до встановлених критеріїв;



Fundusze Europejskie  
dla Małopolski

Dofinansowane przez  
Unię Europejską



MAŁOPOLSKA

5. формування основного та резервного списків учасників;
6. інформування кандидатів про результати відбору.

## **§10**

### **Обов'язки учасників**

Учасник проекту зобов'язується:

1. брати активну участь в обраних формах підтримки, передбачених проектом;
2. підтверджувати свою присутність на заняттях, консультаціях та інших заходах проекту;
3. своєчасно повідомляти Організатора про зміну особистих даних, контактної інформації або життєвих обставин, що можуть вплинути на участь у проекті;
4. брати участь у дослідженнях, опитуваннях, оцінюванні та моніторингу, що проводяться в межах проекту;
5. надавати інформацію та документи, необхідні для моніторингу показників реалізації проекту відповідно до вимог програми фінансування.

## **§11**

### **Відмова від участі та виключення з проекту**

1. Учасник має право відмовитися від участі в проекті з поважних причин, зокрема:
  - через стан здоров'я;
  - сімейні обставини;
  - інші непередбачувані життєві обставини.
2. Організатор має право виключити учасника зі списку учасників у разі:
  - порушення положень цього Регламенту;
  - систематичних безпідставних пропусків занять;
  - відсутності більш ніж на **40 %** запланованих годин мовних занять;
  - надання неправдивих або недостовірних даних.
3. У разі відмови учасника від участі його місце може бути запропоноване особі, яка перебуває у резервному списку кандидатів.

## **§12**

### **Прикінцеві положення**

1. Це Положення набирає чинності з дня його офіційного оприлюднення.
2. Організатор залишає за собою право вносити зміни до цього Положення, зокрема у разі зміни чинного законодавства, офіційних рекомендацій або правил реалізації проекту.
3. У питаннях, не врегульованих цим Положенням, рішення приймає Виконавець проекту.



Fundusze Europejskie  
dla Małopolski

Dofinansowane przez  
Unię Europejską



MAŁOPOLSKA

4. Це Положення доступне в офісі проєкту та на офіційному вебсайті проєкту.